

By patronizing our advertisers, we are saying **THANK YOU** for their support.

¡Hablamos español y estamos aceptando nuevos pacientes!



540-366-1001 7051 Williamson Rd.
Roanoke, VA 24019

¿No tiene seguro? ¡No hay problema! ¡Nuestros pacientes no necesitan seguro! Pregúntenos acerca de nuestro programa dental económico



If you could plan your own funeral, what would you choose? A traditional service? A big party? A small gathering?

You can. Let us know what you'd choose. Visit oakeys.com/advance-1 or 982-2100.



TRADITION & INNOVATION IN FUNERAL CARE

ROANOKE, NORTH, VINTON, SOUTH, EAST CHAPELS & CREMATION TRIBUTE CENTER

Llamame
540-819-1001

DREAM HOME
with *Claudia Martinez*
REALTOR

Sera un placer ayudarte con la compra o venta de tu casa

City Wide is expanding in Roanoke and is searching for **experienced janitorial contractors** who are looking for a new way to develop their existing business. City Wide can help you **grow your business** by providing new accounts to you without restricting your ability to seek work independently. If you are an **established, local service provider** who excels in the work you do and are ready to grow – but you don't want the headaches of sales, accounts receivables, and contract administration – City Wide can help. When you work with City Wide, we manage the client relationship for you. We offer **GUARANTEED** payment on the 10th of the month, no chargebacks, and high-quality accounts for qualified businesses. 540-510-2376 / jeff.gilley@gocitywide.com

Family Business Since 1920-Service First
MELROSE HARDWARE
2302 Melrose Av, NW Roanoke VA 24017
540-342-4143
Tues-Sat 9AM-12PM
Sat-9AM-330PM

Experiencia local en la que puedes confiar.

David Bowers
Attorney/Abogado
345-6622



Wills/Estates -
Testamentos/Posesiones

Habla un poco español

Thomas & Associates
540-563-8899
stuartthomas4@allstate.com
allstate.com/stuartthomas4



Subject to terms, conditions and availability. Allstate Fire and Casualty Insurance Co. Policies in English. © 2018 Allstate Insurance Co.

BEIJING RESTAURANT
CHINESE & LATIN FOOD

540-266-7662
www.bestchinesenow.com

Eat In or Carry Out • Lunch Buffet Monday Friday
502 Elm Avenue, Roanoke, Virginia 24016



Grupo de Oración y Alabanza

St. Gerard Catholic Church
Todos los viernes de 6:00 a 8:00 pm, menos el primer viernes del mes, adoración y misa en español

BREAKFAST LUNCH DINNER
TACOS TORTAS QUESADILLAS BURRITOS HUARACHES

683 BRANDON AVE. SW, ROANOKE VA.

+1 540-595-9466

PRESENTANDO ESTE CUPON USTED OBTIENE EL 15% DE DESCUENTO

Confecciones Valeria

Se hacen alteraciones de prendas de vestir, ambos sexos.

¡Viste con estilo, Viste con nosotros!

Valeria Artiga te atenderá, sólo llama...

+ 1 (347) 665 6530

También vendemos vitaminas y suplementos de la prestigiosa marca Amway

Fotografía y Video
3369270270 & 3368180595



15 Años Bodas
www.tarciaprofotoyvideo.com

¿Embarazo inesperado o pérdida? tenemos ayuda! comuníquese al correo catolicosprovidasangerardo@gmail.com Todo es confidencial.



PRAY THE ROSARY RECE EL ROSARIO

PLACE YOUR AD HERE \$110 FOR 6 MONTHS SU ANUNCIO AQUI SOLO \$110 / 6 MESSSES

Saint Gerard Catholic Church

809 Orange Avenue NW
Roanoke, Virginia 24016

Office (540)343-7744 Fax (540)343-3599

Sacramental Emergencies (danger of death or recent death): call the office
Emergencia Sacramental (peligro de muerte o muerte reciente): llame a la oficina

Facebook—St Gerard Catholic Church Roanoke VA

Email: office@stgerardroanokeva.org

Our website: stgerardroanokeva.org



December 8, 2024 - First Sunday of Advent

8 de diciembre de 2024 - Primer Domingo de Adviento



In Service to our Faith Community / Al Servicio de Nuestra Comunidad de Fe:

Fr. Julio Reyes, Administrator: ext. 102 jreyes@richmonddiocese.org

Maria Morales, Coordinator of Religious Education: ext. 103 maria@stgerardroanokeva.org

Adeline Nininahazwe, Business Manager: ext. 104 anininahazwe@stgerardroanokeva.org

Isaura Muñoz, Secretary: ext. 101 isaura@stgerardroanokeva.org

Ximena Carreon, Youth Ministry: ext. 106 xcarreon@stgerardroanokeva.org

Welcome to Our Visitors! we're happy to have you here.

Kaze mwese bashisti turanezerewe yuko murihano

La Bienvenida a Nuestros Visitantes: Estamos muy contentos de que este aquí.

Al utilizar servicios de estos patrocinadores, les estamos dando las "GRACIAS" por su apoyo.



PRAYER INTENTIONS
In our Thoughts and Prayers

Please pray for those who are sick, that they experience strength in the Lord's compassion and love:
Sachin Varghese, Marsha Laukaitis, Dabney Ward, Claire Williams, Bill Grogan, Ed Harris, Jack Stilton, Mary Anne Huff, Holly Bozwell, Chris Schieck, Joel Rivera, Roma Willis Turner, Marguerite McKenna, Kimberly Grice, Mercedes De Guzmán, Christine Murphy, Deborah Willis Terry, Jerome M. Willis, Martino Gahungu, Bridgette Kamtayano, Jessica English, Mary Jean Kwitowski, Andre Mayhew, Juan Felix Garza, Jose Anaya Garza, Brenda Willis, Paul Rucker, Mary Ann Yoakam, Beatrice Johnson, Gerardia Willis, Karen Wray, Dave Ross, Eileen Stone, Jacob and Jaxson Rivera, Victor Velazquez, Mamie Morrill, Altermease Brown, Mark Portzer, Eric Danielsen.

Heavenly Father, You have called my son to be a priest and he has generously responded to that call:
Rev. Mr. Christopher J. Weyer, Andrew Clark, Samuel Hill, Matthew Kelly, Brennen McCoy, John Paul Shanahan, Michael Anctil, Scott Campolongo, Graham Fassero, Charlie Tamayo, Paul Flagg, William Yearout, David Hairston II, Samuel McPeak, Chad Wilson, Peter Olbrych, Maximus McHugh, Jack Domark, Carl Baumann, Jonathan Kenney, Neal McCaffrey, Minh Tran, Avention Grimes.

Office Hours:
Monday – Friday
8:30 am—12:30 pm and 1:30—3:30 pm

MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS

Saturday/sábado: 5:30 pm Spanish/español

Sunday/domingo:
8:00 am Spanish/español,
10:00 am English/inglés,
and/y 1:00 pm Spanish/español

Weekdays/entre semana:

Thursday/jueves: 7:00 pm Spanish/español

Friday/Viernes: 8:30 am English/inglés

Thursday/jueves:
Reconciliation: After mass until 8:30pm(Bilingual)
Exposition of the Blessed Sacrament/Exposición del Santísimo Sacramento: after Mass until 8:30 pm/después de Misa hasta las 8:30 pm

Upcoming at St. Gerard's!
¡Ya viene a San Gerardo!

Sunday, December 8 / domingo, 8 de diciembre
8:00 am—**Misa** (Mass) (Intención de Misa disponible)
9:00 am—Bible Study in Spanish / Estudio de Biblia en español
10:00 am—**Mass** (Mass intention Available)
11:30 am—Christian Formation classes and Adult Faith Formation / Clases de Educación Religiosa y Formación del Adulto
1:00 pm—**Misa** (Intención de Misa en acción de gracias por el cumpleaños de Jacqueline Cruz Moreno)
6:30 pm—Novena to Our Lady of Guadalupe
Monday, December 9 / lunes, 9 de diciembre
8:30 am—Mass of the Immaculate Conception (English) / Misa de la Inmaculada Concepción (inglés)
6:30 pm—Estudio de Biblia en español / Bible Study in Spanish
6:30 pm—Novena to Our Lady of Guadalupe
7:00 pm—Mass of the Immaculate Conception (Spanish) / Misa de la Inmaculada Concepción (español)
Tuesday, December 10 / martes, 10 de diciembre
11:00 am—Casas de Oracion/Houses of Prayer
5:00 pm—Reunión de Mujeres de Emaús / Emmaus Women's Meeting
6:30 pm—Growing in the Spirit Class/Clases de Crecimiento en el espíritu
6:30 pm—Novena to Our Lady of Guadalupe
Wednesday, December 11 / miércoles, 11 de diciembre
6:30 pm—Novena to Our Lady of Guadalupe
7:00 pm—Emmaus Group Meeting / Reunión de la Hermandad de Emaus
Thursday, December 12 / jueves, 12 de diciembre
7:00 pm—Our Lady of Guadalupe Mass at Basilica of St Andrew / Misa de la Virgen de Guadalupe en la Basilica de San Andrés
7:30 pm—Celebration for Our Lady of Guadalupe at Roanoke Catholic School / Celebracion por la Virgen de Guadalupe en la Escuela Católica
Friday, December 13 / viernes, 13 de diciembre
8:30 am—**Mass** (Misa)
6:30 pm—Praise and Prayer Group / Grupo de Oración y alabanza 'Jesus el Buen Pastor'
Saturday, December 14 / sábado, 14 de diciembre
9:00 am—Stroke Scan Plus
11:00 am—Children's Christmas Choir Practice / Practica del Coro de Niños para Navidad
4:00 pm—Christian Formation classes / Clases de Educación Religiosa
4:00 pm—Adult Formation / Preparacion Sacramental para Adultos
4:30 pm—Confessions/Confesiones
5:30 pm—**Misa** (Mass) (Intención de Misa disponible)
Sunday, December 15 / domingo, 15 de diciembre
8:00 am—**Misa** (Mass) (Intención de Misa disponible)
9:00 am—Bible Study in Spanish / Estudio de Biblia en español
10:00 am—**Mass** (Mass intention Available)
11:30 am—Christian Formation classes / Clases de Educación Religiosa
1:00 pm—**Misa** (Intención de Misa disponible)
6:30 pm—Posadas Begin

Weekly Offertory / Ofrenda Semanal

<u>Offertory/Ofertorio</u>	<u>Budgeted/Presupuestado</u>	<u>Received/Recibidos</u>	<u>Favorable (Unfavorable)</u> <u>favorable (desfavorable)</u>
December 1, 2024 1ro de Diciembre de 2024	\$6,565	\$5,667	(\$898)
YTD (7-1-24 to today) Del año hasta ahora	\$148,815	\$140,268 includes e-giving	(\$8,547)

<u>Capital Fund/Fondo del Edificio:</u>	<u>Received/Recibidos</u>
YTD (7-1-24) to today Del 1 de julio a hoy	\$1,139

Our offertory income is from the collection at weekend Masses. This is the primary income of our parish. It does not include secondary income, for example, donations from quinceaneras or weddings, or income from fundraisers. The "Budgeted" weekly offertory number comes from the total offertory budgeted to meet expenses for the fiscal year (July 1 through June 30), divided by 52 (weekends).

Nuestros ingresos por ofertorio provienen de la colecta en las Misas de fin de semana. Este es el ingreso principal de nuestra parroquia. No incluye ingresos secundarios, por ejemplo, donaciones de quinceañeras o bodas, ni ingresos de recaudaciones en ventas de comida. El número de ofrenda semanal "Presupuestado" proviene del total del ofertorio presupuestado para cubrir los gastos del año fiscal (del 1 de julio al 30 de junio), dividido por 52 (fines de semana).

If you would like to receive contribution envelopes please contact the office / Si a usted le gustaría recibir sobres de ofrenda por favor llame a la oficina / Niba amabahaha y'amaturo, wahamagara ibiro by'urusengero.

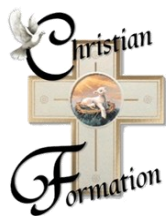
Outside of the Parish / fuera de la parroquia

JUST IN TIME FOR CHRISTMAS - St. Elias Maronite Catholic Church is having a "Baklava Bake Sale" on December 22nd from 11:30am until 1:00pm in their Social Hall. Please come visit us and leave with some delicious sweets for the holidays! St. Elias Parish thanks you for your support.

JUSTO A TIEMPO PARA NAVIDAD: la Iglesia Católica Maronita St. Elias tendrá una "Venta de pasteles Baklava" el 22 de diciembre desde las 11:30 am hasta la 1:00 pm en su salón social. ¡Visítenos y váyase con algunos deliciosos dulces para las fiestas! La parroquia St. Elias le agradece su apoyo.

Roanoke Catholic School is seeking a full time Learning Specialist, who will collaborate with teachers, administrators, specialists, and families to identify students who learn at significantly different levels compared to their age group and to create and help implement plans tailored to those students' specific learning profile. The applicant must be licensed and certified to teach in this area of responsibility by the state of Virginia. Interested applicants should submit a letter of interest and resume to Meredith Galazka at mgalazka@roanokecatholic.com.

La escuela católica Roanoke busca un especialista en aprendizaje a tiempo completo que colabore con maestros, administradores, especialistas y familias para identificar a los estudiantes que aprenden en niveles significativamente diferentes en comparación con su grupo de edad y para crear y ayudar a implementar planes adaptados al perfil de aprendizaje específico de esos estudiantes. El solicitante debe tener licencia y certificación para enseñar en esta área de responsabilidad por parte del estado de Virginia. Los solicitantes interesados deben enviar una carta de interés y un currículum a Meredith Galazka a mgalazka@roanokecatholic.com.



LIFE LONG CHRISTIAN FORMATION – FORMACIÓN CRISTIANA DE POR VIDA

December 8, 2024



CHRISTIAN FORMATION NEWS (12/8/2024). We resume classes this weekend November 7/8. It is also our Adult Formation session in Spanish. Saturday 4:00-5:15 pm or Sunday 11:30am-12:45pm. We will talk about the new Liturgical year, and have a mini-Advent retreat.

This Week's Gospel: Luke 3:1-6. In Sunday's Gospel, John the Baptist urges people to prepare the way of the Lord and to make straight his path. St. John quotes the prophet Isaiah who also states that the mountains and hills will be made low, the winding roads made straight, and the rough ways smooth. The prophet also says that everyone will see the salvation of God. Tomorrow, December 9 we celebrate the Solemnity of the Immaculate Conception—a special holy day of obligation to celebrate Mary our Mother. And Wednesday, December 12, is the Feast of Our Lady of Guadalupe—the patroness of the Americas. **Pray Together.** To celebrate the Solemnity of the Immaculate Conception and the feast of Our Lady of Guadalupe, add the praying of the Hail Mary to your Advent Wreath prayer this week. As a reminder, place a statue or picture of Mary near your wreath. *Copyright © 2018 Pflaum Publishing Group, división de Bayard, Inc., Dayton, OH*
The focus of Christian Formation in all grades is to have an encounter with Jesus, learn about the Sunday's readings and prepare for the sacraments. The parents ARE THE MAIN WITNESSES! Attending Sunday Mass and other days of obligation is part of your son/daughter's Christian Formation. We are a sacramental church and every Sunday we receive Christ in Word and/or Sacrament! **IF YOU HAVE ANY QUESTIONS CONTACT MARIA MORALES BY EMAIL AT maria@stgerardroanokeva.org.**

Youth in grades 9-12 attend youth ministry sessions on some Sundays 5:30-7:00 PM in the commons area, see the Youth Ministry Calendar.

NOTICIAS DE FORMACIÓN CRISTIANA. Este fin de semana reanudamos las clases; también es nuestra sesión de formación para adultos (los padres con hijos en Formación Cristiana deben participar) esta sesión es durante las clases de sus hijos en K-8 (sábado 4:00-5:15 pm o domingo 11:30am-12:45pm). *Hablaremos sobre el nuevo año litúrgico y tendremos un mini retiro de Adviento.*

El Evangelio de esta semana: Lucas 3:1-6. En el Evangelio del domingo, Juan Bautista exhorta a sus seguidores a preparar el camino del Señor y a enderezar su sendero. San Juan cita al profeta Isaías quien también declara que las montañas y colinas serán aplanadas, lo torcido será enderezado y las asperezas suavizadas. El profeta también dijo que todos verán la salvación de Dios. Mañana, lunes 9 de diciembre celebramos la Solemnidad de la Inmaculada Concepción, un día santo especial para celebrar a María, nuestra Madre. Y el miércoles, 12 de diciembre es la fiesta de Nuestra Señora de Guadalupe, la patrona de las Américas. **Rezar juntos.** Para celebrar la Solemnidad de la Inmaculada Concepción y la fiesta de Nuestra Señora de Guadalupe, agreguen la oración del Ave María a su oración de la Corona de Adviento de esta semana. Como recordatorio, pongan una estatuilla o imagen de María cerca de la corona.
El foco de la formación cristiana en todos los grados es tener un encuentro con Jesucristo, aprender sobre las escrituras y prepararnos para recibir los sacramentos. Los padres **¡SON LOS PRINCIPALES TESTIGOS/CATEQUISTAS!** Asistir los domingos a misa y otros días de precepto es parte de la formación cristiana de su hijo(a). Somos una iglesia sacramental y cada domingo recibimos a Cristo de Palabra y/o sacramento. **SI TIENE ALGUNA PREGUNTA CONTACTE a Maria Morales por correo electrónico a maria@stgerardroanokeva.org.**

Por favor traigan temprano a sus hijos a las clases y no los dejen en la puerta de las oficinas, estacione su carro y llévelos de la mano pues hay mucha gente llegando a esa hora a hacer lo mismo y queremos evitar congestión a la entrada del estacionamiento o peor aún que ocurra algún accidente por un niño andar solo en el estacionamiento.

Los jóvenes de 9º a 12º grado asisten a sesiones de ministerio juvenil en algunos domingos de 5:30-7:00 PM en el área común; vean el Calendario del Ministerio Juvenil.

Sacraments and ministries / sacramentos y ministerios

Regional Services / Servicios Regionales

Roanoke Catholic School: 982-3532	Madonna House: 343-8464
Roanoke Area Ministries: 345-8850	St. Francis House: 342-7561 Ext. 319
St. Andrew's Cemetery: 595-7173	Catholic Charities: 342-0411
Our Lady of the Valley: 345-5111	Refugee and Immigration Service: 342-756
Pregnancy Counseling –Catholic Charities: 344-2749	

Sacrament of Baptism: The Sacrament of Baptism should be celebrated as soon as possible after birth. Therefore parents should contact the parish office prior to the child's birth. This will allow adequate time for the necessary preparation of the parents and the Godparents.

Sacrament of Reconciliation: On Saturday from 4:30 pm to 5:15 pm and or by appointment.

First Reconciliation and First Communion, Sacrament of Confirmation: Please contact the Coordinator of Religious Education (Maria Morales) for more information.

Sacrament of Marriage: Requires at least six months of preparation before the Marriage. Contact Isaura Munoz through email or by calling the office to initiate the process with the Priest.

Pastoral Care: Please contact the parish office if you are aware a parishioner is sick and desires to receive the Eucharist, Anointing of the Sick or a visit from the Priest.

Parish Registration forms are available through the office.

Sacramento del Bautismo. El Sacramento del Bautismo debe ser celebrado después del nacimiento del niño, o tan pronto como sea posible. Los padres deben llamar a la oficina de la parroquia antes de la fecha del nacimiento para que los padres y padrinos reciban la preparación necesaria.

Sacramento de Reconciliación. Los sábados de 4:30 pm a 5:15 pm o con cita.

Para Primera Reconciliación, Primera Comunión o Sacramento de Confirmación. Llame a la Coordinadora de Educación Religiosa, María Morales.

Sacramento del Matrimonio. Se requieren por lo menos seis meses de preparación. Para iniciar el proceso póngase en contacto con Isaura Munoz por correo electrónico o llamando a la oficina para que inicie la debida preparación con el Sacerdote.

Cuidado Pastoral. Si Ud. se entera de que un feligrés está enfermo y desea recibir la Eucaristía, Unción de Enfermos o una visita del Sacerdote, llame a la oficina.

Las Formas de Registro Parroquial están disponibles también en la oficina.



Please contact the parish office as soon as possible when a loved one has passed away. We will be happy to work with you and the funeral home regarding funeral arrangements, as well as offering prayer and support.

Comuníquese con la oficina parroquial lo antes posible al fallecer un ser querido. Con gusto trabajaremos con usted y la funeraria con respecto a los arreglos funerarios, además de ofrecerle oración y apoyo.

VISION STATEMENT—VISION DE LA PARROQUIA

A model Christian parish where each individual contributes unique gifts and talents to create a prayerful, caring and inclusive community.

Una parroquia Cristiana modelo, en la cual cada individuo contribuye sus dones y talentos para crear una comunidad de oración, amor e inclusión.

Akarorero kumukirisu nihamwe umunta wese atanga ikado nziza cane n'impano zokubaka amasengesho n'umwitwaririko kubaka ubumwe.

Inside the Parish / dentro de la parroquia

Readings for Sunday December 8 / Lecturas para el domingo 8 de diciembre

Bar 5:1-9; Ps/Sal: 126:1-2, 2-3, 4-5, 6;
Phil/Flp 1:4-6, 8-11; **Lk/Lc 3:1-6**

Readings for Sunday December 15 / Lecturas para el domingo 15 de diciembre

Zep/Sof 3:14-18a; Ps/Sal: Is 12:2-3, 4, 5-6;
Phil/Flp 4:4-7; **Lk/Lc 3:10-18**

Our Lady of Guadalupe Celebration:

December 12th will be the celebration of Our Lady of Guadalupe with Mass at 6:30 pm at the Basilica of St Andrew (631 N Jefferson St, Roanoke, VA 24016).

After Mass we will have a procession to the gymnasium of the Roanoke Catholic School where will have food, gathering, dances, a play, and Music in honor of Mary.

We will have the rosary and songs at 5:00 am here at St Gerard. Come join us!



Celebración a Nuestra Señora Maria de Guadalupe

El 12 de diciembre será la celebración a la Virgen de Guadalupe. Comenzaremos con el rosario y serenata a las 5:00 am. Por favor traiga algo para compartir.

La Misa será a las 6:30 pm en la Basilica de San Andrés (631 N Jefferson St, Roanoke, VA 24016).

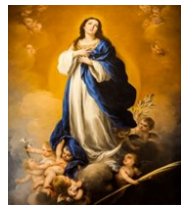
Después de la misa se hará una procesión al gimnasio de la escuela católica donde tendremos las actuaciones de las apariciones guadalupanas, danzas típicas y música en honor a la Virgen María seguida de comida en comunidad. Los voluntarios para ayudar a limpiar son muy apreciados. Por favor traiga un platillo para compartir.

Nuestra Novena se llevará a cabo en San Gerardo a las 6:30 pm del 4 al 11 de diciembre. Nuestro último día será el 12 de diciembre en la Basilica a las 6:00 pm.

Solemnity of the Immaculate Conception of the Blessed Virgin Mary.

December 8 is the Feast of the Immaculate Conception of the Virgin Mary; this year the solemnity has been transferred to December 9. The solemn definition of Mary's Immaculate Conception is, like Divine Motherhood and Perpetual Virginity part of the Christological doctrine, but it was proclaimed as an independent dogma by Pope Pius IX in his Apostolic Constitution "Ineffabilis Deus" (December 8, 1854). Though highlighting a privilege of Mary, it in fact stresses the dignity and holiness required to become "Mother of God." (*CatholicNewsAgency.com*).

We will have two Masses on Monday, December 9th: **8:30 am (English) & 7:00 pm (Spanish)**.



Solemnidad de la Inmaculada Concepción de la Santísima Virgen María.

Cada 8 de diciembre; este año la fiesta es transferida al lunes 9 de diciembre, la Iglesia celebra el dogma de fe que nos revela que, por la gracia de Dios, la Virgen María fue preservada del pecado desde el momento de su concepción, es decir desde el instante en que María comenzó la vida humana. El 8 de diciembre de 1854, en su bula *Ineffabilis Deus*, el Papa Pío IX proclamó este dogma. (*aciprensa.com*).

Tendremos dos Misas el 9 de diciembre: **8:30 am (inglés) & 7:00 pm (español)**.

Advent Reconciliation Services:

- OLN: Tuesday, Dec. 10 at 7:00 pm
- Basilica of St Andrew: Tue., Dec. 17 at 7:00 pm



Servicio de Confesiones de Adviento:

- San Gerardo: miércoles 4 de dic. a las 12:00 pm
- Nuestra Señora de Nazaret: martes 10 de dic. 7:00 pm
- Basilica de San Andrés: martes 17 de dic 7:00 pm

**Iglesia católica
San Gerardo invita
Posadas 2024**

15 Domingo Digna
16 Lunes Estudio de Biblia
17 Martes Casas de Oración
18 Miercoles Rosario y familia
19 Jueves Emaus
20 Viernes Jesús Buen Pastor
21 Sábado Adoradores Nocturnos
22 Domingo Ministerio de Familia
23 Lunes Voluntarios

SACRAMENT OF BAPTISM – WELCOME!

Next available date: January 4, 2025. For preparation, please email Maria Morales.

SACRAMENTO DEL BAUTISMO – ¡BIENVENIDOS!

Próximas charlas pre bautismal: serán en enero.

Próximas fechas de bautismo: el sábado 4 de enero y sábado 15 de febrero, 2025, fuera de Misa a las 10:00 AM. Las familias interesadas deben: 1.) Asistir a misa **todos** los domingos, 2.) **Estar inscritas en la parroquia**, 3.) Tener llena la forma de inscripción al bautismo. Para mayor información o inscribirse para las pláticas, contacte a Maria Morales por email.



Youth Confirmation: The next preparation session is **NEXT Sunday, December 15, 5:30-7:30 pm for candidates only!** please come by the church side.

Confirmación DE JOVENES: Nuestra próxima sesión es **el próximo domingo 15 de diciembre de 5:30-7:30 pm solo para los candidatos!** por favor vengan por el lado de la iglesia.



FIRST COMMUNION PREPARATION.

The next session for children and youth preparing for First Communion is on **Saturday, December 21st from 10:00 am to 12:00 pm**. This session is the make-up class for the first one that we cancelled; it is about the Sacrament of Reconciliation. Parents, at least one of you must attend with your child. The church asks that we give parents all the support they need to help their children in the formation of the faith. We hope that by being here in your own classes, you the parents, will learn some more about the sacrament and help your child prepare.

PREPARACIÓN PARA LA PRIMERA COMUNIÓN. La próxima sesión de preparación para niños y jóvenes que se preparan para la Primera Comunión es el **sábado 21 de diciembre de 10:00 am a 12:00 pm**. Esta sesión es para reparar la primera clase que tuvimos que cancelar; es sobre el Sacramento de la Reconciliación. Padres, se les recuerda que por lo menos uno de ustedes necesita asistir con su hijo (a). La iglesia pide que demos a los padres todo el apoyo que necesitan para ayudar a sus hijos en la formación de la fe. Esperamos que, al estar aquí en sus propias clases, ustedes los padres, aprendan un poco más sobre el sacramento y ayuden a su hijo a prepararse.



OICA. ADULTOS, JÓVENES Y NIÑOS INTERESADOS EN EL PROCESO DEL Orden de Iniciación Cristiana de Adultos.

¿Estás interesado en conocer más sobre la fe católica? ¿Deseas completar tus sacramentos de iniciación (a través del bautismo, confirmación o eucaristía)? Para mayor información diríjase a: María Morales al 540-343-7744 o email: maria@stgerardroanokeva.org

La próxima sesión de OICA para los niños y jóvenes será el miércoles 8 de enero, 2025 de 6:30-8:00 PM.

OCIA. INTERESTED ADULTS, YOUTH AND CHILDREN IN THE Order of Christian Initiation of Adults PROCESS! Are you interested in finding out more about the Catholic Faith? Do you desire to complete your Christian Initiation (through The Sacraments of Baptism, Confirmation, or Eucharist)? For more information please contact Maria Morales @ 540-343-7744 or email: maria@stgerardroanokeva.org

The next OCIA session for children and youth is on Wednesday, January 8, 2025 at 6:30-8:00 PM

Please pray for the catechumens / Oremos por los catecúmenos: *Yamileth Hernandez Giron, Tobias Anthony Miranda, Karol Alexandra Diaz Molina, Maria Fernanda Serrano Molina, Anthony, Ivan, & Jordani Antonio Azamar, Edwin Tomas Villanueva Mejia, For those inquirers in the faith / Por aquellos que están preguntando sobre la fe:* *Fernando Alexis Garcia Paz, Melanie Marlene Guzman, Rigoberto Palacios, Cesar Isaac Montez Reyes, Ivis Aby Vasquez Diaz, Jorge Luis Falcon Perez, Kenya Zureya Soriano Enamorado, Zayully McKaylee Soriano Enamorado, Tyrone James, Abram James, Isaac Moctezuma Vazquez, Mia Giselle Caldwell, Sophia Arzuaga Hernandez, Allen Arzuaga Hernandez, Miguel Alexander Lopez, Laylanee Sarahi Lopez. And also pray for our candidates preparing to complete sacraments of initiation / Y también oren por nuestros candidatos preparándose para completar sacramentos de iniciación:* *Jenner Alejandro, Yony Francisco Reyes Flores, Elsa Hondina Mejia Alvarado, Alex Posadas, Damaris Melisa Miranda Temaj, Wilver Santos Lopez Temaj, Miguel Rivera, Marroquin Rodriguez, Violeta Gabriel, Gerson Romero.*